

Traduzione volantino

Consigli per genitori o addetti all'educazione



Il passaggio dalla scuola al mondo del lavoro è una grande opportunità per i giovani in quanto possono intraprendere una via di formazione dalla quale trarre soddisfazione e incoraggiamento per il loro futuro. Tuttavia per i giovani è importante scegliere una professione adatta alle proprie capacità ed ai propri interessi anche per essere all'altezza di eventuali difficoltà che si possono presentare lungo il percorso. Per agevolare il passaggio nel mondo del lavoro è basilare che i giovani inizino ad informarsi per tempo sulle possibilità che offre il mondo professionale. La ricerca dimostra che genitori o addetti all'educazione assumono un ruolo di massima importanza in questo processo. Eccovi dunque alcuni consigli importanti.

Il genitore può / deve

- **informarsi** a sua volta sul mondo del lavoro giovanile per potere offrire maggiore sostegno ai loro figli e le loro figlie.
- fare uso dei propri **contatti** professionali e di conoscenze o magari anche di contatti nella parentela per assicurare al proprio figlio o alla propria figlia un'eventuale importante stage o tirocinio.
- cercare di dare il **buon esempio**. Condividi le proprie esperienze di lavoro ed episodi incoraggianti vissuti in esso.
- cercare di incoraggiare **per tempo** vostro figlio o vostra figlia (a partire dal 7° anno scolastico) ad affrontare la scelta di un possibile indirizzo di lavoro.
- incoraggiare il proprio figlio o la propria figlia ad effettuare presto uno **stage o tirocinio**.
- cercare e curare il **rapporto con gli insegnanti** che è di importanza centrale per la scelta di lavoro del giovane studente.
- moderare le **aspettative** nei confronti dei propri figli e figlie pur mostrando fiducia nelle loro capacità.
- pretendere **affidabilità** e **coerenza** dai propri figli e le proprie figlie pur concedendo loro un'autonomia ragionevole.
- offrire **sostegno morale** dove necessario e discutere sufficientemente l'argomento della scelta di lavoro.
- sostenete vostro figlio/ vostra figlia in **tutti i modi possibili**.

Contatto

Centro di istruzione e socializzazione, Pädagogische Hochschule FHNW
www.fhnw.ch/ph/wisel, ife.sozialisation.ph@fhnw.ch

Per saperne di più	Partecipi all'evento informativo sull'orientamento professionale per giovani e genitori.
Chi organizza il tutto ?	Un gruppo di esperti della scuola pedagogica FHNW, la direzione della scuola e gli insegnanti
Quando	10.11.2022, 19:00 – 21:00
Dove ?	Sekundarschule Bruggwiesen, 8306 Brüttsellen
Programma dell'evento	1) Discorso sull'orientamento professionale 2) Scambio di esperienze in piccoli gruppi 3) Aperitivo di chiusura
Traduttori/ Interpreti	Per l'occasione dell'evento saranno presenti dei traduttori ed interpreti per i genitori o addetti all'educazione non padroni della lingua tedesca. Gentilmente evidenziare la propria madre lingua sull'apposito modulo di partecipazione per necessità di un traduttore.

Siete i benvenuti a questo colloquio. La scuola e la direzione sono felici di darvi il benvenuto. Speriamo che riceverete nuove informazioni molto importanti per la scelta di lavoro di vostro figlio o vostra figlia.

Restituire il modulo riempito all'insegnante



Iscrizione evento informativo sull'orientamento professionale di giovani e genitori

Desidera partecipare all'evento ?

- Si**, parteciperò.
- No**, non parteciperò.

Ha necessità di Traduzione per l'evento?

In quale lingua? _____

Parteciperà anche suo figlio o sua figlia?

- Si**, parteciperà.
- No**, non parteciperà.

Luogo, data: _____ Firma: _____